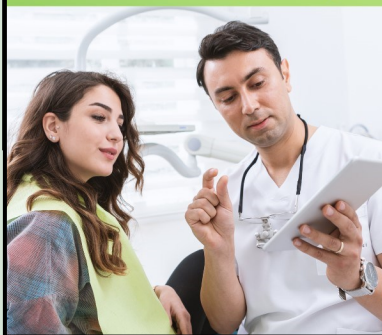


By patronizing our advertisers, we are saying **THANK YOU** for their support.

¡Hablamos español y estamos aceptando nuevos pacientes!



540-366-1001 7051 Williamson Rd.
Roanoke, VA 24019

¿No tiene seguro? ¡No hay problema! ¡Nuestros pacientes no necesitan seguro! Pregúntenos acerca de nuestro programa dental económico

City Wide is expanding in Roanoke and is searching for **experienced janitorial contractors** who are looking for a new way to develop their existing business. City Wide can help you **grow your business** by providing new accounts to you without restricting your ability to seek work independently. If you are an **established, local service provider** who excels in the work you do and are ready to grow – but you don't want the headaches of sales, accounts receivables, and contract administration – City Wide can help. When you work with City Wide, we manage the client relationship for you. We offer **GUARANTEED** payment on the 10th of the month, no chargebacks, and high-quality accounts for qualified businesses. 540-510-2376 / jeff.gilley@gocitywide.com

David Bowers
Attorney/Abogado
345-6622



Wills/Estates -
Testamentos/Posesiones

Habla un poco
español

BEIJING
RESTAURANT
CHINESE & LATIN FOOD
540-266-7662
www.bestchinesenow.com
Eat In or Carry Out • Lunch Buffet Monday - Friday
502 Elm Avenue, Roanoke, Virginia 24016

Confecciones Valeria

Se hacen alteraciones de prendas de vestir, ambos sexos.
¡Viste con estilo, Viste con nosotros!

Valeria Artiga te atenderá, sólo llama...

+ 1 (347) 665 6530

También vendemos vitaminas y suplementos de la prestigiosa marca
Amway



Family Business Since 1920-Service First
MELROSE HARDWARE
2302 Melrose Av, NW Roanoke VA 24017
540-342-4143
Tues-Sat 9AM-12PM
Sat-9AM-330PM

**Experiencia local
en la que puedes
confiar.**

Thomas & Associates
540-563-8899
stuartthomas4@allstate.com
allstate.com/stuartthomas4



Subject to terms, conditions and availability. Allstate Fire and Casualty Insurance Co. Policies in English. © 2018 Allstate Insurance Co.



JESUS EL BUEN PASTOR
JUAN 10:27-29
Evangelizando con nuestros dones, talentos y carisma por medio del Espíritu Santo.

Grupo de Oración y Alabanza

St. Gerard Catholic Church

Todos los viernes de 6:00 a 8:00 pm, menos el primer viernes del mes, adoración y misa en español



Fotografía y Video
3369270270 & 3368180595
15 Años Bocas
www.garciaprofotoyvideo.com

PLACE YOUR AD HERE
\$110 FOR 6 MONTHS
SU ANUNCIO AQUI
SOLO \$110 / 6 MESSES



If you could plan your own funeral, what would you choose? A traditional service? A big party? A small gathering?

You can. Let us know what you'd choose. Visit oakeys.com/advance-1 or 982-2100.



TRADITION & INNOVATION IN FUNERAL CARE

ROANOKE, NORTH, VINTON, SOUTH,
EAST CHAPELS & CREMATION TRIBUTE CENTER

Llamame
540-819-1001

DREAM HOME
with *Claudia Martinez*
REALTOR
Sera un placer ayudarte con la compra o venta de tu casa



683 BRANDON AVE. SW, ROANOKE VA.

+1 540-595-9466

PRESENTANDO ESTE CUPON
USTED OBTIENE EL
15% DE DESCUENTO

¿Embarazo inesperado o pérdida? tenemos ayuda! comuníquese al correo catolicosprovidasangerardo@gmail.com Todo es confidencial.



PRAY THE
ROSARY
RECE EL
ROSARIO



Saint Gerard Catholic Church

809 Orange Avenue NW
Roanoke, Virginia 24016

Office (540)343-7744 Fax (540)343-3599

Sacramental Emergencies (danger of death or recent death): call the office
Emergencia Sacramental (peligro de muerte o muerte reciente): llame a la oficina

Facebook—St Gerard Catholic Church Roanoke VA

Email: office@stgerardroanokeva.org

Our website: stgerardroanokeva.org



July 20, 2025—Sixteenth Sunday of the Ordinary Time

20 de julio de 2025 - Decimosexto Domingo del Tiempo Ordinario



In Service to our Faith Community / Al Servicio de Nuestra Comunidad de Fe:

Fr. Julio Reyes, Administrator: ext. 102 jreyes@richmonddiocese.org

Maria Morales, Coordinator of Religious Education: ext. 103 maria@stgerardroanokeva.org

Adeline Nininahazwe, Business Manager: ext. 104 anininahazwe@stgerardroanokeva.org

Isaura Muñoz, Secretary: ext. 101 isaura@stgerardroanokeva.org

Ximena Carreon, Youth Ministry: ext. 106 xcarreon@stgerardroanokeva.org

Welcome to Our Visitors! we're happy to have you here.

Kaze mwese bashisti turanezerewe yuko murihano

La Bienvenida a Nuestros Visitantes: Estamos muy contentos de que este aquí.

Al utilizar servicios de estos patrocinadores, les estamos dando las **“GRACIAS”** por su apoyo.



PRAYER INTENTIONS
In our Thoughts and Prayers

Please pray for those who are sick, that they experience strength in the Lord's compassion and love:

Sachin Varghese, Claire Williams, Bill Grogan, Ed Harris, Jack Stilton, Mary Anne Huff, Holly Bozwell, Chris Schieck, Joel Rivera, Marguerite McKenna, Kimberly Grice, Deborah Willis Terry, Jerome M. Willis, Jessica English, Mary Jean Kwitowski, Andre Mayhew, Juan Felix Garza, Jose Anaya Garza, Brenda Willis, Mary Ann Yoakam, Gerardia Willis, Karen Wray, Dave Ross, Eileen Stone, Jacob and Jaxson Rivera, Victor Velazquez, Mamie Morrill, Altermease Brown, Mark Portzer, Andrea Conti and Cynthia Conti, Adrian Harvey.

Heavenly Father, You have called my son to be a priest and he has generously responded to that call:

Rev. Mr. Christopher J. Weyer, Andrew Clark, Samuel Hill, Matthew Kelly, Brennen McCoy, John Paul Shanahan, Michael Anctil, Scott Campolongo, Graham Fasse-ro, Charlie Tamayo, Paul Flagg, William Yearout, David Hairston II, Samuel McPeak, Chad Wilson, Peter Olbrych, Maximus McHugh, Jack Domark, Carl Baumann, Jonathan Kenney, Neal McCaffrey, Minh Tran, Avention Grimes.

Office Hours:
Monday – Friday
8:30 am—12:30 pm and 1:30—3:30 pm

MASS SCHEDULE/HORARIO DE MISAS

Saturday/sábado: 5:30 pm Spanish/español

Sunday/domingo:
8:00 am Spanish/español,
10:00 am English/inglés,
and/y 1:00 pm Spanish/español

Weekdays/entre semana:
Thursday/jueves: 7:00 pm Spanish/español
Friday/Viernes: 8:30 am English/inglés

Thursday/jueves:
Reconciliation: After mass until 8:30pm(Bilingual)
Exposition of the Blessed Sacrament/Exposición del Santísimo Sacramento: after Mass until 8:30 pm/después de Misa hasta las 8:30 pm

Upcoming at St. Gerard's!
¡Ya viene a San Gerardo!

Sunday, July 20 / domingo, 20 de julio
8:00 am—Misa (Mass) (Intención de Misa)
9:00 am—Bible Study in Spanish / Estudio de Biblia en español
10:00 am—Mass (Mass intention for Lloyd Portzer†)
1:00 pm—Misa (Intención de Misa por Julian Gamez Arguello†)
Monday, July 21 / lunes, 21 de julio
OFFICE CLOSED / OFICINA CERRADA
6:30 pm—Estudio de Biblia / Bible Study
Tuesday, July 22 / martes, 22 de julio
11:00 am—Reunion de las Casas de Oracion / Houses of Prayer
5:00 pm—Reunión de Mujeres de Emaús / Emaus Women's Meeting
6:00 pm—Growing in the Spirit Class/ Clases de Crecimiento en el espíritu
Wednesday, July 23 / miércoles, 23 de julio
7:00 pm—Emaus Brotherhood Meeting / Reunión de la Hermandad de Emaús
Thursday, July 24 / jueves, 24 de julio
5:30 pm—Finance Council / Consejo Financiero
7:00 pm—Misa (Mass)
7:40 pm—Adoration and Confessions / Hora Santa y Confesiones
Friday, July 25 / viernes, 25 de julio
8:30 am—Mass (Misa)
6:30 pm—Praise and Prayer Group / Grupo Carismatico 'Jesus el Buen Pastor'
Saturday, July 26 / sábado, 26 de julio
1:00 pm—Marriage Preparation in Spanish / Preparación Matrimonial (1)
4:30 pm—Confessions / Confesiones
5:30 pm—Misa (Mass) (Intención de Misa disponible)
Sunday, July 27 / domingo, 27 de julio
8:00 am—Marriage Preparation in Spanish / Preparación Matrimonial (2)
8:00 am—Misa (Mass) (Intención de Misa por Juana Valdespino Coria† y Salvador Mendiola Valdespino†)
9:00 am—Bible Study in Spanish / Estudio de Biblia en español
10:00 am—Mass (Mass intention available)
1:00 pm—Misa (Intención de Misa disponible)

Weekly Offertory / Ofrenda Semanal

Offertory/Ofertorio	Budgeted/Presupuestado	Received/Recibidos	Favorable (Unfavorable) favorable (desfavorable)
July 12-13, 2025 28-29 de junio de 2025	\$7,000	\$8,611	\$1,611
YTD (7-1-24 to today) Del año hasta ahora	\$14,000	\$16,082 includes e-giving	\$2,082

Capital Fund/ Fondo del Edificio:	Received/ Recibidos
YTD (7-1-24) to today Del 1 de julio a hoy	

Our offertory income is from the collection at weekend Masses. This is the primary income of our parish. It does not include secondary income, for example, donations from quinceaneras or weddings, or income from fundraisers. The “Budgeted” weekly offertory number comes from the total offertory budgeted to meet expenses for the fiscal year (July 1 through June 30), divided by 52 (weekends).

Nuestros ingresos por ofertorio provienen de la colecta en las Misas de fin de semana. Este es el ingreso principal de nuestra parroquia. No incluye ingresos secundarios, por ejemplo, donaciones de quinceañeras o bodas, ni ingresos de recaudaciones en ventas de comida. El número de ofrenda semanal “Presupuestado” proviene del total del ofertorio presupuestado para cubrir los gastos del año fiscal (del 1 de julio al 30 de junio), dividido por 52 (fines de semana).

If you would like to receive contribution envelopes please contact the office / Si a usted le gustaría recibir sobres de ofrenda por favor llame a la oficina / Niba amabahasha y'amaturo, wahamagara ibiro by'urusengero.

Outside of the Parish / fuera de la parroquia

Roanoke Catholic School in Roanoke, Virginia is seeking a full-time High School English Teacher for the 2025-2026 School Year. The qualified candidate will need to possess a VDOE license and endorsement in this field. A Master's in English is preferred. To apply, please send a Cover Letter and Resume to Megan Potter, Principal and Head of School.
Roanoke Catholic School
621 North Jefferson Street
Roanoke, VA 24016
mpotter@roanokecatholic.com

La Escuela Católica Roanoke en Roanoke, Virginia, busca un profesor de inglés de tiempo completo para la escuela preparatoria para el año escolar 2025-2026. El candidato calificado deberá poseer una licencia del Departamento de Educación de Virginia (VDOE) y una certificación en este campo. Se prefiere una maestría en inglés. Para postularse, envíe una carta de presentación y su currículum vitae a Megan Potter, directora de la escuela.
Escuela Católica Roanoke
621 North Jefferson Street
Roanoke, VA 24016
mpotter@roanokecatholic.com

THE CONSTITUTIONAL AMENDMENT
PROCESS IN VIRGINIA

A TWO-YEAR ENDEAVOR



- 1

Amendment introduced in the General Assembly.
- 2

Amendment passes the General Assembly (GA).
- 3

Elections for members of the House of Delegates.
- 4

Amendment passes the GA for a second time.
- 5

Amendment is put before voters.
- 6

If approved, the Amendment is adopted.

Currently, **three amendments** have made it past Step Two. Elections for the House of Delegates will take place in Nov. 2025. The amendments will then be voted on again next session and, if passed in the 2026 General Assembly, sent to the voters in Nov. 2026.

OPPOSE:

"RIGHT TO ABORTION"
Extreme amendment would allow virtually unlimited abortion.

REDEFINING MARRIAGE
An amendment to repeal the one-man/one-woman marriage provision

SUPPORT:

VOTING RIGHTS RESTORATION
Amendment would guarantee voting rights to all who finished their sentences.

Scan the QR code to learn more:
Join our email network at: vacatholic.org/action





LIFE LONG CHRISTIAN FORMATION – FORMACIÓN CRISTIANA DE POR VIDA July 20, 2025



CHRISTIAN FORMATION NEWS (7/20/2025). Last Sunday we heard the Parable of the Good Samaritan from the Gospel of Luke. Recall that Jesus shared that in response to the scholar of the law who was trying to test him. Jesus said, “Do this (i.e., love your neighbor) and you will live.” But lest Luke’s listeners and readers think that loving God means only *doing* good deeds, he complements the parable with the story of Martha and Mary.

Martha was clearly a *doer*. Jesus was an honored guest at their house, and Martha has fussing and busying herself with the many details of hospitality. She was exasperated that her sister Mary was apparently not doing her share of the work and simply sitting near Jesus. Martha must have been surprised when Jesus calmed her (the famous line “Martha, Martha”) and said Mary has chosen “the better part” and it will not be taken away from her.

The better part? What is that? Wasn’t Mary just sitting at Jesus’ feet and doing nothing? No. The Gospel says she was “listening to him speak.”

We need to listen to Jesus. This is the only way we can know that our Christian activity is truly grounded. Listening to Jesus means giving time to him each day in prayer and contemplation, to literally sit at his feet and bask in his divine wisdom and generous love. Christian action must spring from hearing the Word of God. <https://www.ocp.org/en-us/blog/entry/16th-sunday-in-ordinary-time-year-c-july-20-2025>

Christian Formation Registrations for the next catechetical year 2025-2026 continue THIS WEEK! Every year families need to register their children. For first Communion the candidate can start, **AND ARE ENCOURAGED**, as early as when they are in the first grade; for Confirmation when the candidate is in 9th grade and around 14 years old. **Email Maria Morales to make an appointment.**

Fees are \$30.00 per child or up to \$80 for a family of three or more children. There is an extra fee of \$70.00 (for a total of \$100.00) and an extra form for those for Confirmation or First Communion. After August 17th the fees are \$40 per child or up to \$100 per family of 3 or more children. *Every year families need to register their children... If you are a young lady looking to have a quinceañera Mass; you must start Christian formation at least a year before your planning date for the Mass.*

Noticias de Formación Cristiana. El domingo pasado escuchamos la Parábola del Buen Samaritano del Evangelio de Lucas. Recuerde que Jesús compartió eso en respuesta al erudito de la ley que estaba tratando de probarlo. Jesús dijo: "Anda y haz tú lo mismo (es decir, ama a tu prójimo)". Pero para que los oyentes y lectores de Lucas no piensen que amar a Dios significa solo *hacer* buenas obras, él complementa la parábola con la historia de Marta y María.

Marta era claramente una *hacedora*. Jesús fue un huésped de honor en su casa, y Marta se ha quejado y ocupado con los muchos detalles de la hospitalidad. Estaba exasperada de que su hermana María aparentemente no estaba haciendo su parte del trabajo y simplemente estaba sentada cerca de Jesús. Marta debe haberse sorprendido cuando Jesús la calmó (la famosa frase "Marta, Marta") y dijo que María había elegido "la mejor parte" y que no se la quitarían.

¿La mejor parte? ¿Qué es eso? ¿No estaba María sentada a los pies de Jesús sin hacer nada? No. El Evangelio dice que ella se puso a "escuchar su palabra".

Necesitamos escuchar a Jesús. Esta es la única manera en que podemos saber que nuestra actividad cristiana está verdaderamente fundamentada. Escuchar a Jesús significa dedicarle tiempo cada día en oración y contemplación, para sentarse literalmente a sus pies y disfrutar de su sabiduría divina y de su amor generoso. La acción cristiana debe brotar de la escucha de la Palabra de Dios.

¡Las inscripciones a Formación Cristiana para el próximo año catequético 2025-2026 comienzan ESTA SEMANA! Cada año las familias deben inscribir nuevamente a sus hijos. Para la primera comunión, el candidato puede comenzar, **Y SE LES ANIMA**, desde que va al primer grado de escuela; para la Confirmación cuando el candidato está en 9º grado y alrededor de 14 años de edad. **Email Maria Morales para hacer una cita.**

Para la Primera Comunión, el candidato puede comenzar desde el primer grado; para la Confirmación, cuando el candidato está en el 9º grado y alrededor de los 14 años. **La preparación para los sacramentos comenzará después de haber completado al menos un año en las clases de formación cristiana. La Primera Comunión es por lo menos en 2º grado y la Confirmación por lo menos en 10º grado.**

El costo (por los materiales) es \$30.00 por niño y hasta \$80 por una familia con 3 o más niños. Para los de preparación a la 1ra Comunión o la Confirmación hay una cantidad extra de \$70.00 (total de \$100.00) por candidato y también tiene una forma extra que llenar. Después del 17º de agosto el costo es de \$40 por niño y hasta \$100 por familia con 3 o más niños. **Cada año las familias deben de inscribir nuevamente a sus hijos... Si eres una jovencita que está buscando tener misa de quinceañera; tú debes estar en formación cristiana por lo menos desde un año antes de la fecha planeada para la misa.**

Sacraments and ministries / sacramentos y ministerios

Regional Services / Servicios Regionales

Roanoke Catholic School:	982-3532	Madonna House:	343-8464
Roanoke Area Ministries:	345-8850	St. Francis House:	342-7561 Ext. 319
St. Andrew's Cemetery:	595-7173	Catholic Charities:	342-0411
Our Lady of the Valley:	345-5111	Refugee and Immigration Service:	342-756
Pregnancy Counseling –Catholic Charities:	344-2749		

Sacrament of Baptism: The Sacrament of Baptism should be celebrated as soon as possible after birth. Therefore parents should contact the parish office prior to the child’s birth. This will allow adequate time for the necessary preparation of the parents and the Godparents.

Sacrament of Reconciliation: On Saturday from 4:30 pm to 5:15 pm and or by appointment.

First Reconciliation and First Communion, Sacrament of Confirmation: Please contact the Coordinator of Religious Education (Maria Morales) for more information.

Sacrament of Marriage: Requires at least six months of preparation before the Marriage. Contact Isaura Munoz through email or by calling the office to initiate the process with the **Priest**.

Pastoral Care: Please contact the parish office if you are aware a parishioner is sick and desires to receive the Eucharist, Anointing of the Sick or a visit from the Priest.

Parish Registration forms are available through the office.

Sacramento del Bautismo. El Sacramento del Bautismo debe ser celebrado después del nacimiento del niño, o tan pronto como sea posible. Los padres deben llamar a la oficina de la parroquia **antes** de la fecha del nacimiento para que los padres y padrinos reciban la preparación necesaria.

Sacramento de Reconciliación. Los sábados de 4:30 pm a 5:15 pm o con cita.

Para Primera Reconciliación, Primera Comunión o Sacramento de Confirmación. Llame a la Coordinadora de Educación Religiosa, **María Morales**.

Sacramento del Matrimonio. Se requieren por lo menos **seis meses** de preparación. Para iniciar el proceso póngase en contacto con Isaura Munoz por correo electrónico o llamando a la oficina para que inicie la debida preparación con el **Sacerdote**.

Cuidado Pastoral. Si Ud. se entera de que un feligrés está enfermo y desea recibir la Eucaristía, Unción de Enfermos o una visita del Sacerdote, llame a la oficina.

Las Formas de Registro Parroquial están disponibles también en la oficina.



Please contact the parish office as soon as possible when a loved one has passed away. We will be happy to work with you and the funeral home regarding funeral arrangements, as well as offering prayer and support.

Comuníquese con la oficina parroquial lo antes posible al fallecer un ser querido. Con gusto trabajaremos con usted y la funeraria con respecto a los arreglos funerarios, además de ofrecerle oración y apoyo.

VISION STATEMENT—VISION DE LA PARROQUIA

A model Christian parish where each individual contributes unique gifts and talents to create a prayerful, caring and inclusive community.

Una parroquia Cristiana modelo, en la cual cada individuo contribuye sus dones y talentos para crear una comunidad de oración, amor e inclusión.

Akarorero kumukirisu nihamwe umunta wese atanga ikado nziza cane n’impano zokubaka amasengesho n’umwitwarariko kubaka ubumwe.

Inside the Parish / dentro de la parroquia

Readings for Sunday July 20 /

Lecturas para el domingo 20 de julio

Genesis 18:1-10a; Psalm 15 Salmo 14;
Colossians 1:24-28; **Luke / Lucas 10:38-42**

Readings for Sunday July 27 /

Lecturas para el domingo 27 de julio

Genesis 18:20-32; Psalm 138 Salmo 137;
Col 2:12-14; **Luke / Lucas 11:1-13**

Office Assistant

St. Gerard Catholic Church seeks a limited part-time [10 hours per week] Office Assistant. The Office Assistant will provide support to the workload done at the Parish during the office hours.

Qualifications: High school diploma, bilingual (English and Spanish), proficiency in use of Office 365 and computer skills, no experience required, driver's license, and practicing Catholic in good standing. Candidates should submit a resume and Diocesan application (<https://extranet.richmonddiocese.org/wp-content/uploads/2021/03/CDR-Application-For-Employment-11-17-16.docx>) to: jreyes@richmonddiocese.org



Asistente de Oficina

La Iglesia Católica de San Gerardo busca un/a Asistente de Oficina de tiempo parcial limitado (10 horas semanales). El/La Asistente de Oficina brindará apoyo con la carga de trabajo de la parroquia durante el horario de oficina.

Requisitos: Diploma de bachillerato (High School), bilingüe (inglés y español), dominio de Office 365 y conocimientos informáticos (computadora) (no se requiere experiencia), licencia de conducir y ser católico/a practicante con buena reputación. Los/Las candidatos/as deben enviar su currículum vitae y solicitud diocesana (<https://extranet.richmonddiocese.org/wp-content/uploads/2021/03/CDR-Application-For-Employment-11-17-16.docx>) a: jreyes@richmonddiocese.org



Requirements to have a quinceañera's Mass: the

young lady must participate in Christian Formation classes for at least a year before the desire date; contact Maria Morales for more information.

Requisitos para tener una Misa de quinceañera: la joven debe participar en las clases de Formación Cristiana por lo menos un año antes de la fecha deseada; contacte a Maria Morales para mayor información.



Save the date...

We will celebrate our annual parish celebration on September 28th. We'll give more information as we approach the date.

Guarda la fecha...

Celebraremos nuestra celebración parroquial anual el 28 de septiembre. Daremos más información conforme se acerque la fecha.

The Finance Council is meeting on Thursday, July 24th at 5:30 pm. We thank all members for all their work.



El Consejo Financiero se reúne este jueves 24 de julio a las 5:30 pm. Agradecemos los miembros del comité por todo su trabajo.

VIRTUS Excellence Builds Trust. Are you a Saint Gerard's volunteer and have completed your VIRTUS training? If so, please take a moment to log on to your VIRTUS account and make sure that you are up to date with your background screening status and reading the required documents. **Background screenings are now required every year and some of the Documents have been updated.** VIRTUS trained volunteers are now asked to do a brief online refresher course every five years to keep their status compliant. If you need to update anything, you will be prompted to do that when you log on. Email Maria Morales if you have any questions.

¿Eres voluntario en San Gerardo y has completado tu formación en VIRTUS? Si es así, tómese un momento para iniciar sesión en su cuenta de VIRTUS y asegúrese de estar al día con el estado de su investigación de antecedentes y leer los documentos requeridos. **Ahora se requieren evaluaciones de antecedentes todos los años y algunos de los documentos se han actualizado.** A los voluntarios capacitados por VIRTUS ahora se les pide que hagan un breve curso de actualización en línea cada cinco años para mantener su estado en cumplimiento. Si necesita actualizar algo, se le pedirá que lo haga cuando inicie la sesión. Contacte a María Morales por correo electrónico si tiene alguna pregunta.

SACRAMENT OF BAPTISM – WELCOME!

Next available date: TBA. For preparation, please email Maria Morales.

SACRAMENTO DEL BAUTISMO – ¡BIENVENIDOS!

Próximas charlas pre bautismal: será en agosto. **NO HABRÁ PLÁTICAS EN EL MES DE JULIO.**



Próximas fechas de bautismo: serán anunciadas. Las familias interesadas deben: 1.) Asistir a misa todos los domingos, 2.) **Estar inscritas en la parroquia**, 3.) Tener llena la forma de inscripción al bautismo. Para mayor información o inscribirse para las pláticas, contacte a Maria Morales por email.

CATECHISTS NEEDED...

EVERYONE'S catechetical responsibility flows from the waters of baptism. To be baptized is to stand as one of Jesus' disciples, ready to do his work. Please act on this responsibility and become a catechist; let Maria Morales know as soon as possible if you are interested in this wonderful and rewarding ministry, **we need specially for Saturday afternoon classes.**

Se necesitan Catequistas...

La responsabilidad catequética de cada uno viene de las aguas del bautismo. Ser bautizado es ser uno de los discípulos de Jesús, listo para hacer su trabajo. La iglesia los anima a actuar en esta responsabilidad y a convertirse en catequista. Por favor déjele saber a María Morales tan pronto como sea posible si está interesado(a) en participar en este maravilloso ministerio, **necesitamos sobre todo los sábados en la tarde.**

Congratulations to our candidates who received the sacrament of Confirmation this Sunday!

¡Felicitaciones a nuestros candidatos que reciben el sacramento de la Confirmación este domingo!

Sandy Gabriela Serrano Rivera, Luis Manuel Ramirez, Adrian Ramirez, Yaretzi Ramirez y Joseph Serrano.

May they be close to Jesus and be his true disciples. Oremos para que siempre estén cerca de Jesús y sean sus verdaderos discípulos.

CONGRATULATIONS TO our Candidates who received their First Communion! ¡FELICITACIONES a nuestros candidatos que recibieron su Primera Comunión!

Luis Ramirez, Adrian Ramirez, Yaretzi Ramirez y Joseph Serrano.

May they hunger for this sacred food so that they turn to you for comfort, guidance, and wisdom as they grow into full discipleship.

Le pedimos a Dios para que les dé hambre de este alimento sagrado para que acudan a ti en busca de consuelo, guía y sabiduría a medida que crecen en el discipulado completo.



RICA. ADULTOS, JÓVENES Y NIÑOS INTERESADOS EN EL PROCESO DEL Ritual de la Iniciación Cristiana de Adultos. ¿Estás interesado en conocer más sobre la fe católica? ¿Deseas completar tus sacramentos de iniciación (a través del bautismo, confirmación o eucaristía)? Para mayor información diríjase a: María Morales al 540-343-7744 o email: maria@stgerardoanokeva.org **La próxima sesión de OICA (pre-catecúmenos y catecúmenos) para los niños y jóvenes será el domingo 20 de julio a las 11:15 AM.**

OCIA. INTERESTED ADULTS, YOUTH AND CHILDREN IN THE Order of Christian Initiation of Adults

PROCESS! Are you interested in finding out more about the Catholic Faith? Do you desire to complete your Christian Initiation (through The Sacraments of Baptism, Confirmation, or Eucharist)? For more information please contact Maria Morales @ 540-343-7744 or email: maria@stgerardoanokeva.org **The next OCIA (inquiry and catechumens) session for children and youth will be on Sunday, July 20 at 11:15 AM.**

Let us pray also for our catechumens /Por favor oren también por nuestros catecúmenos: Kenya Zureya Soriano Enamorado, Zayully McKaylee Soriano Enamorado, Isaac Moctezuma Vazquez, Mia Giselle Caldwell, Cesar Isaac Montez Reyes, Tyrone James, Abram James.

Continue praying for those inquirers in the faith / Continúen orando por aquellos que están preguntando sobre la fe: Rigoberto Palacios, Ivis Aby Vasquez Diaz, Sophia Arzuaga Hernandez, Allen Arzuaga Hernandez, Miguel Alexander Lopez, Laylanee Sarahi Lopez, Jessica Carolina Delcid_Nolasco, Yatziri Ramirez, Jasmine Villanueva Quintero, Pamela Gisselle Franco Quintero, Edward Lemus.

And also pray for our candidates preparing to complete sacraments of initiation / Y también oren por nuestros candidatos preparándose para completar sacramentos de iniciación: Yony Francisco Reyes Flores, Elsa Hondina Mejia Alvarado, Marlyn Johana Portillo Rivera.